



## Getting Directions (Int.)

### About this lesson

در این درس می آموزید:

- چطور مسیر رسیدن به جایی را بپرسید.
- چطور می توان به روش محاوره ای آمریکایی، به کسی آدرس بدهید -
- چطور با استفاده از اصطلاحات مربوط به اتوبان، به کسی آدرس بدهیم که از اتوبان مسیری را پیدا کند.

### Do you know how to get to...

Excuse me, **do you know how to get to** the Hotel Alelo **by any chance?**  
ببخشید، شما **احتمالاً میدانید چطور می شو به هتل آله لو رفت**؟

**Do you know how I might get to** the Hotel Alelo?  
**میدونی من چطوری می تونم برم به هتل آله لو؟**

Oh sure, you're **not far at all!**  
بله حتماً، از اونجا اصلاً دور نیستی .

You're only a few minutes away.  
فقط چند دقیقه تا اونجا فاصله داری .

### Turn right at the light

**Turn right** at the next light, and **you'll be headed** north.  
چراغ بعدی **بپیچ به راست**، از آنجا به بعد **در مسیر شمال می افتی** .

**You're gonna wanna** stay on that street.  
[Translation goes here]

ممکن است اصطلاحی خنده دار به نظر برسد اما اصطلاحی معمول است که آمریکایی ها وقتی آدرس می دهند از "Gonna wanna" استفاده می کنند. معنی این اصطلاح این است که اگر آنها از دستورالعمل پیشنهادی شما پیروی نکنند ممکن است گم بشوند!

**You wanna** keep going on that street **for a while**.  
باید در اون خیابان **برای مدتی** ادامه بدهید .

**You're gonna** go north **for a little ways**.  
باید **برای چند دقیقه** به طرف شمال برید .

### Take the freeway

Then the easiest thing is to take the freeway.

پس آسان ترین راه اینه که از اتوبان بری .

You're gonna wanna go east on it.

باید اونجا به طرف شرق بری .

There's an entrance on Empire Ave.

در خیابان امپایر یک ورودی هست .

So when you hit that street, you wanna take a right.

بعد وقتی که به اون خیابان رسیدی باید بپیچی به راست .

## About four miles

After about a block you should see the freeway entrance.

بعد از تقریباً یک بلوک، باید ورودی اتوبان را ببینی .

Watch out, cause it can be hard to make out at night.

مواظب باش، چون ممکنه در تاریکی شب پیدا کردنش سخت باشه .

Once you're on the freeway you just stay on it for a while.

برای مدتی در اتوبان بمون .

I'd say it's about four miles.

به نظرم، حدود چهار مایله .

## Exit Lincoln

The exit you wanna take is called Lincoln.

خروجی که باید بگیری اسمش لینکلن است .

Watch out for it, cause if you miss it, it's hard to get back.

مواظب باش، چون اگر ردش کنی، برگشتنش سخته .

So exit on Lincoln, and then take a left.

پس، از لینکلن خارج شو، بعد بپیچ به چپ .

As soon as you exit, turn left right off the bat.

به محضی که خارج بشی، بلافاصله بپیچ به چپ .

## On your right

Then you just stay on Lincoln the rest of the way.

بعد بقیه راه را در لینکلن بمون .

You'll keep going on Lincoln about a mile or so.

بعد حدود یک مایل، تو لینکلن برو .

Then you'll see the hotel on your right.

بعد هتله رو دست راستت می بینی .

It's a big yellow building, you can't miss it.

یک ساختمان بزرگ زرد رنگه حتما باید ببینیش .

Thank you so much, have a nice day!

خیلی ممنون روز خوبی داشته باشی .